

Sur la proposition de Notre Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. § 1. Une perception principale B est créée à Malines sous la dénomination de Mechelen 1.

§ 2. L'actuelle perception principale B Mechelen 1 prend la dénomination de Mechelen 2.

§ 3. L'actuelle perception de première classe Mechelen 2 prend la dénomination de Mechelen 3.

§ 4. L'actuelle perception de deuxième classe Mechelen 3 prend la dénomination de Mechelen 4.

§ 5. L'actuelle sous-perception Mechelen 4 prend la dénomination de Mechelen 9.

Art. 2. Le cadre du personnel administratif de la Régie des Postes est modifié comme suit :

1° augmenté d'un emploi de percepteur principal;

2° diminué d'un emploi d'inspecteur.

Art. 3. Notre Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bonifacio (Corse), le 18 juillet 1972.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones,

E. ANSERLE

Op de voordracht van Onze Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. § 1. Een eerstaanwendend postontvangerij B wordt te Mechelen opgericht onder de benaming Mechelen 1.

§ 2. De huidige eerstaanwendend postontvangerij B Mechelen 1 krijgt de benaming Mechelen 2.

§ 3. De huidige postontvangerij eerste klasse Mechelen 2 krijgt de benaming Mechelen 3.

§ 4. De huidige postontvangerij tweede klasse Mechelen 3 krijgt de benaming Mechelen 4.

§ 5. De huidige onderpostontvangerij Mechelen 4 krijgt de benaming Mechelen 9.

Art. 2. Het kader van het administratief personeel van de Regie der Posterijen, wordt gewijzigd als volgt :

1° vermeerderd met één betrekking van eerstaanwendend postontvanger;

2° verminderd met één betrekking van inspecteur.

Art. 3. Onze Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Bonifacio (Corsica), 18 juli 1972.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie,

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

17 JUILLET 1972. — Arrêté royal modifiant l'article 52 du règlement général pour la protection du travail (1)

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs, ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail, modifiée par les lois des 17 juillet 1957, 28 janvier 1963, 16 janvier 1967, 10 octobre 1967, 17 février 1971 et 16 mars 1971;

Vu le règlement général pour la protection du travail, approuvé par les arrêtés du Régent des 11 février 1946 et 27 septembre 1947, notamment l'article 52, modifié par les arrêtés royaux des 10 mai 1968, 7 mai 1971 et 17 avril 1972;

(1) Références au *Moniteur belge* :

Loi du 10 juin 1952, *Moniteur belge* du 19 juin 1952.

Loi du 17 juillet 1957, *Moniteur belge* du 28 juillet 1957.

Loi du 28 janvier 1963, *Moniteur belge* du 8 février 1963.

Loi du 16 janvier 1967, *Moniteur belge* du 21 janvier 1967.

Loi du 10 octobre 1967, *Moniteur belge* du 31 octobre 1967.

Loi du 17 février 1971, *Moniteur belge* du 23 février 1971.

Loi du 16 mars 1971, *Moniteur belge* du 30 mars 1971.

Arrêté du Régent du 11 février 1946, *Moniteur belge* du 3 et du 4 avril 1946.

Arrêté du Régent du 27 septembre 1947, *Moniteur belge* du 3 et du 4 octobre 1947.

Arrêté royal du 10 mai 1968, *Moniteur belge* du 17 mai 1968.

Arrêté royal du 7 mai 1971, *Moniteur belge* du 21 juillet 1971.

Arrêté royal du 17 avril 1972, *Moniteur belge* du 31 mai 1972.

MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

17 JULI 1972. — Koninklijk besluit tot wijziging van artikel 52 van het algemeen reglement voor de arbeidsbescherming (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de werknemers, alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1957, 28 januari 1963, 16 januari 1967, 10 oktober 1967, 17 februari 1971 en 16 maart 1971;

Gelet op het algemeen reglement voor de arbeidsbescherming, goedgekeurd bij de besluiten van de Regent van 11 februari 1946 en 27 september 1947, inzonderheid op artikel 52, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 mei 1968, 7 mei 1971 en 17 april 1972;

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wet van 10 juni 1952, *Belgisch Staatsblad* van 19 juni 1952.

Wet van 17 juli 1957, *Belgisch Staatsblad* van 26 juli 1957.

Wet van 28 januari 1963, *Belgisch Staatsblad* van 8 februari 1963.

Wet van 16 januari 1967, *Belgisch Staatsblad* van 21 januari 1967.

Wet van 10 oktober 1967, *Belgisch Staatsblad* van 31 oktober 1967.

Wet van 17 februari 1971, *Belgisch Staatsblad* van 23 februari 1971.

Wet van 16 maart 1971, *Belgisch Staatsblad* van 30 maart 1971.

Besluit van de Regent van 11 februari 1946, *Belgisch Staatsblad* van 3 en van 4 april 1946.

Besluit van de Regent van 27 september 1947, *Belgisch Staatsblad* van 3 en van 4 oktober 1947.

Koninklijk besluit van 10 mei 1968, *Belgisch Staatsblad* van 17 mei 1968.

Koninklijk besluit van 7 mei 1971, *Belgisch Staatsblad* van 21 juli 1971.

Koninklijk besluit van 17 april 1972, *Belgisch Staatsblad* van 31 mei 1972.

Vu l'avis du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embalement des lieux de travail;

Vu l'avis de la Commission interministérielle de prévention des incendies;

Vu la loi du 23 décembre 1946 portant institution d'un Conseil d'Etat, notamment l'article 2, alinéa 2;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1er. A l'article 52.3.3.3. du règlement général pour la protection du travail, modifié par les arrêtés royaux des 10 mai 1968 et 7 mai 1971, il est ajouté un troisième alinéa, rédigé comme suit :

« Dans les magasins pour la vente au détail, repris dans la liste des établissements classés comme dangereux, insalubres ou incommodes, les dispositions des alinéas 1 et 2 sont en outre applicables aux ouvertures de portes des murs et des cloisons qui séparent les locaux de vente des locaux attenants à ceux-ci et servant de dépôt de marchandises. »

Art. 2. A l'article 52.15. du même règlement, modifié par l'arrêté royal du 10 mai 1968, dont le texte actuel formera le 52.15.1., il est ajouté un 52.15.2., rédigé comme suit :

« 52.15.2.

» Magasins de meubles.

» Dans les magasins pour la vente au détail, repris dans la liste des établissements dangereux, insalubres ou incommodes et où ne sont vendus que des meubles, des articles d'ameublement ou des articles électroménagers, les dispositions du dernier alinéa de l'article 52.5.4. ne sont pas d'application.

» Dans ces magasins, l'observation des dispositions de l'article 52.3. n'est pas requise si le magasin est équipé d'un réseau d'extinction automatique conforme à l'article 52.9.3.

» Toutefois, si les dispositions de l'article 52.3. sont observées, le magasin ne doit pas être équipé d'un réseau d'extinction automatique conforme à l'article 52.9.3.

» Pour bénéficier des dispositions des alinéas deux et trois, ces magasins sont séparés des locaux habités et de leurs accès par des murs, cloisons, planchers et plafonds sans aucune ouverture, d'un degré de résistance au feu d'au moins deux heures.

» Une porte de communication d'un degré de résistance au feu d'au moins une heure peut toutefois exister dans le mur de séparation entre le magasin et l'habitation de l'exploitant.

» Cette porte se ferme automatiquement. Elle n'est pourvue d'aucun dispositif permettant de la fixer en position ouverte. Il est interdit, en toutes circonstances, de la maintenir en position ouverte. »

Art. 3. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bonifacio (Corse), le 17 juillet 1972.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,

L. MAJOR

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen;

Gelet op het advies van de Interministeriële Commissie voor brandvoorkoming;

Gelet op de wet van 23 december 1946 houdende instelling van een Raad van State, inzonderheid op artikel 2, tweede lid;

Gelet op de hoogdringendheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Aan artikel 52.3.3.3. van het algemeen reglement voor de arbeidsbescherming, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 10 mei 1968 en 7 mei 1971, wordt een derde lid toegevoegd, luidend als volgt :

« In de winkels voor kleinhandel, opgenomen in de lijst van de als gevaarlijk, ongezond of hinderlijk ingedeelde inrichtingen, zijn de bepalingen van het eerste en tweede lid bovendien van toepassing op de deuropeningen van de muren en wanden die de verkooplokalen scheiden van de eraan grenzende lokalen die als warenopslagplaats dienen. »

Art. 2. Aan artikel 52.15. van hetzelfde reglement, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 mei 1968, waarvan de bestaande tekst 52.15.1. zal vormen, wordt een 52.15.2. toegevoegd, luidend als volgt :

« 52.15.2.

» Meubelwinkels.

» In de winkels voor kleinhandel, opgenomen in de lijst van de als gevaarlijk, ongezond of hinderlijk ingedeelde inrichtingen en waarin enkel meubelen, meubeleringsartikelen of elektrische huishoudartikelen worden verkocht, zijn de bepalingen van het laatste lid van artikel 52.5.4. niet van toepassing.

In die winkels is de naleving van de bepalingen van artikel 52.3. niet vereist indien de winkel uitgerust is met een automatisch werkend blussingsnet overeenkomstig artikel 52.9.3.

» Indien de bepalingen van artikel 52.3. nageleefd zijn, moet de winkel evenwel niet uitgerust zijn met een automatisch werkend blussingsnet overeenkomstig artikel 52.9.3.

» Om te kunnen genieten van de bepalingen van het tweede en het derde lid, zijn die winkels gescheiden van de bewoonde lokalen en de toegangen ervan door muren, wanden, vloeren en zolderingen die geen enkele opening vertonen, met een graad van weerstand tegen brand van ten minste twee uur.

» Een verbindingsdeur met een graad van weerstand tegen brand van ten minste een uur mag evenwel bestaan in de scheidingsmuur tussen de winkel en de woning van de exploitant.

» Die deur sluit automatisch. Ze is van geen enkel toestel voorzien dat het mogelijk maakt ze in geopende stand vast te zetten. Het is in alle omstandigheden verboden ze in open stand te houden. »

Art. 3. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Bonifacio (Corsica), 17 juli 1972.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

MINISTÈRE DE L'INTERIEUR

Province de Luxembourg. — Conseil provincial

Un arrêté royal du 17 avril 1972, pris en vertu des articles 86, 87 et 88 de la loi provinciale, approuve les résolutions du conseil provincial du Luxembourg du 9 mars 1972 régularisant la situation administrative et pécuniaire de deux agents de l'Institut neuro-psychiatrique de Bertrix et d'un agent de la bibliothèque de la province et modifiant, à cet effet, l'article 41 du règlement de l'Institut neuro-psychiatrique précité.

MINISTERIE VAN BINNENLANDSE ZAKEN

Province Luxembourg. — Provincieraad

Bij koninklijk besluit d.d. 17 april 1972, genomen krachtens de artikelen 86, 87 en 88 van de provinciale wet, is goedkeuring verleend aan de beslissingen van de provincieraad van Luxemburg d.d. 9 maart 1972 tot regeling van de administratieve en bezoldigingssituatie van twee ambtenaren van het Neuro-Psychiatrisch Instituut van Bertrix en van een ambtenaar van de bibliotheek van de provincie en tot wijziging daarvoor van artikel 41 van het reglement van het voormelde Neuro-Psychiatrisch Instituut.